

Indirizzi internazionali di Dottorato

L'indirizzo internazionale di Dottorato in Germanistica Firenze - Bonn si propone come centro di formazione superiore a livello europeo. Il programma di questo indirizzo, che prevede un soggiorno di un anno presso l'Università partner, ha l'obiettivo della formazione bilaterale di giovani studiosi con ottime conoscenze degli aspetti linguistico-letterari della cultura italiana e tedesca, insieme ad adeguate competenze delle metodologie scientifiche più avanzate nei rispettivi settori disciplinari. Molta attenzione è dedicata inoltre all'esperienza diretta nei principali centri di ricerca, archivi e biblioteche dei rispettivi paesi.

L'indirizzo internazionale di Dottorato in Miti fondatori dell'Europa nelle arti e nella letteratura, che coinvolge tre sedi universitarie (Firenze, Bonn, Parigi - Sorbona), offre ai dottorandi la possibilità di elaborare una tesi di dottorato su temi relativi ai miti fondatori europei. A tale scopo, durante i tre anni previsti dal Programma, i dottorandi trascorrono almeno un semestre in ciascuna delle due Università partner e partecipano ai seminari per dottorandi, ai colloqui di ricerca e al workshop annuale che riunisce tutti i partecipanti delle diverse sedi.

Il curriculum internazionale in Italianistica si propone di offrire una formazione ad alto livello nel campo dello studio della cultura e letteratura italiana, con particolare attenzione al contesto storico e considerata nella sua prospettiva filologica e diacronica. Secondo la convenzione ormai decennale tra le sedi universitarie di Firenze, Bonn e Parigi - Sorbona, ai dottori di ricerca viene rilasciato un diploma congiunto valido nei tre paesi. L'organizzazione della didattica e della ricerca prevede fra l'altro ogni anno incontri internazionali comuni. Le esperienze di ricerca proprie della tradizione dell'Ateneo fiorentino interagiscono così con le esperienze didattiche delle sedi straniere partecipanti, nella prospettiva di un reciproco arricchimento scientifico e culturale.

Per i corsi di dottorato sono a disposizione borse di studio e altri sussidi per la ricerca.

Pagine web di riferimento

<https://www.dottoratoletcult.unifi.it/index.php>

<http://www.gruendungsmythen-europas.uni-bonn.de>

Referenti per il Curriculum in Studi bilaterali Italo-Tedeschi a Firenze

Prof.ssa Rita Svandrlik

Dipartimento di Formazione, Lingue, Intercultura, Letterature, Psicologia

Via S. Reparata 93, 50129 - Firenze (FI)

Tel. 055.2756623

Email: rita.svandrlik@unifi.it

Prof. Marco Meli

Dipartimento di Formazione, Lingue, Intercultura, Letterature, Psicologia

Via S. Reparata 93, 50129 Firenze

Tel. 055.2756654

Email: marco.meli@unifi.it

Referente per il Dottorato Internazionale in Italianistica

Prof.ssa Donatella Coppini

Dipartimento di Lettere e Filosofia

Via della Pergola, 58-60, 50121 Firenze

Tel: 055.2756280

Email: donatella.coppini@unifi.it

Referente per il Dottorato Internazionale in Germanistica Firenze - Bonn

Prof. Patrizio Collini

Dipartimento di Formazione, Lingue, Intercultura, Letterature, Psicologia

Via S. Reparata 93, 50129 Firenze

Tel: 055.2756653

Email: patrizio.collini@unifi.it

Referente per il Dottorato di ricerca trinationale delle Università di Bonn - Parigi - Sorbona (Parigi IV) - Firenze

Prof.ssa Michela Landi

Dipartimento di Lettere e Filosofia

Via della Pergola, 58-60, 50121 Firenze

Tel: 055.2756225

Email: michela.landi@unifi.it



UNIVERSITÀ
DEGLI STUDI
FIRENZE

DIPARTIMENTO DI
LINGUE, LETTERATURE E
STUDI INTERCULTURALI

Rheinische
Friedrich-Wilhelms-
Universität Bonn

Università degli
Studi di Firenze

Studi Italo-Tedeschi Deutsch-Italienische Studien



2020

Curricula internazionali
delle Università di Firenze e Bonn
Doppio titolo

Laurea Triennale | Bachelor
Laurea Magistrale | Master
Dottorato di ricerca | Dr. phil.

<https://www.st-umaform.unifi.it/p516.html>

Studi bilaterali Italo-Tedeschi

Nella prospettiva e nello spirito di un'Europa sempre più unita, dove i legami tra i singoli paesi diventano sempre più stretti, i rapporti culturali bilaterali tra Italia e Germania sono in costante aumento. Conoscere il tedesco, che è la lingua madre più parlata nell'Unione Europea, è dunque un grande vantaggio e apre nuove opportunità specialmente nel mercato del lavoro. L'interesse reciproco si basa non solo sulla vita culturale e intellettuale, ma anche su quella economica, dato che la Germania è il partner commerciale più significativo per l'Italia. La presenza tedesca in Italia a livello istituzionale e culturale è unica al mondo. Questo si manifesta anche nelle numerose istituzioni tedesche presenti sul territorio e nei vari gemellaggi fra le università italiane e tedesche, tra cui quello tra le Università di Firenze e di Bonn ha costituito un progetto pilota a livello europeo fino dal 1995.

Dal 2008 gli studenti del curriculum internazionale "Studi bilaterali Italo-Tedeschi" del Corso di laurea in Lingue, Letterature e Studi interculturali dell'Università di Firenze, e del corrispondente curriculum "Deutsch-Italienische Studien" della Philosophische Fakultät dell'Università di Bonn hanno la possibilità di conseguire un titolo, rispettivamente valido in entrambi i paesi, in tutti e tre i livelli di formazione.

Peculiarità

- > Doppio titolo (Laurea Triennale/Bachelor of Arts e Laurea magistrale/ Master of Arts)
- > Studio presso l'Università di Bonn di due semestri nella triennale e almeno un semestre nella magistrale
- > Numero di contributi Erasmus corrispondente al numero degli studenti ammessi al Curriculum triennale e al Curriculum magistrale
- > Manifestazioni culturali interdisciplinari (convegni, giornate di studio, incontri didattici)
- > Possibilità di tirocinio in Germania
- > Piccoli gruppi, tutoring intensivo

Prospettive di lavoro

- > Management culturale (programmatori di eventi culturali)
- > Consulente e operatore culturale nell'editoria e nel giornalismo
- > Traduttori e operatori linguistici nelle istituzioni culturali, nelle rappresentanze diplomatiche e consolari e nel terziario culturale (mezzi radio-televisivi, agenzie letterarie e culturali ecc.)
- > Settori dell'Amministrazione, delle Agenzie pubblicitarie e del Turismo
- > Settore dell'Istruzione e dell'Insegnamento

Curriculum triennale

Il Curriculum di Studi bilaterali Italo-Tedeschi intende fornire specifiche conoscenze nel campo della lingua, della letteratura e della civiltà italiana e dei paesi di lingua tedesca (Germania, Austria e Svizzera), utili in tutti quegli ambiti dell'Unione Europea dove è richiesta una competenza bilaterale, per far fronte alle crescenti esigenze di intermediazione culturale e linguistica.

Il Curriculum di Studi bilaterali Italo-Tedeschi a Firenze è inserito nel Corso di laurea triennale in Lingue, Letterature e Studi Interculturali all'interno della Classe L-11; questo titolo viene riconosciuto a livello nazionale come Laurea in Lingue e Culture Moderne. È previsto un soggiorno di due semestri all'Università partner, secondo la mobilità studenti internazionale Erasmus +.

Oltre alla formazione nell'ambito della lingua, della linguistica e della letteratura italiana e tedesca, gli studenti acquisiranno crediti anche in una seconda lingua e letteratura straniera, in filologia romanza o germanica, in materie culturali quali storia, geografia e letterature comparate, nonché in alte discipline del campo artistico, filosofico o politico che possono essere studiate come materie a scelta libera. È previsto anche un tirocinio e un laboratorio di cultura digitale per studi linguistico-letterari.

Domanda e selezione

All'inizio di ogni anno accademico sono messi a disposizione 20 posti per ogni Università partner. L'ammissione avviene dopo la verifica d'idoneità mediante un colloquio, in cui i candidati devono mostrare il loro particolare interesse per la lingua, la letteratura e la cultura tedesca e italiana e una specifica disposizione all'apprendimento. La modulistica per l'iscrizione è reperibile sul sito <www.st-umaform.unifi.it>, <www.forlilpsi.unifi.it>



Curriculum magistrale

Grazie a moduli d'insegnamento integrati e comparatistici e a metodologie didattiche sempre più perfezionate in campo linguistico, gli studenti imparano in questo curriculum a sviluppare in modo autonomo le competenze scientifiche appropriate per lo studio e la ricerca. All'Università di Bonn sono attivi insegnamenti che permettono una correlazione attiva tra competenze scientifiche e competenze rilevanti per il mondo del lavoro. A Firenze il curriculum di Studi bilaterali Italo-Tedeschi è inserito nel Corso di laurea magistrale in Lingue e Letterature Europee e Americane (LM-37) ed approfondisce le conoscenze culturali, linguistiche e letterarie in ambito bilaterale e comparato. È previsto come opzione anche un tirocinio, un laboratorio di traduzione letteraria e un laboratorio di cultura digitale per studi linguistici e filologici. È previsto un soggiorno di almeno un semestre presso l'Università partner, secondo la mobilità studenti internazionale Erasmus +. Il titolo magistrale dà la possibilità di accedere al Dottorato di Ricerca e ad altre specializzazioni.

Domanda e selezione

Ogni anno vengono messi a disposizione 15 posti per ogni Università partner. Presso l'Università di Firenze è preferibile iniziare il percorso di studi (I e II anno) nel primo semestre. L'ammissione ha luogo in seguito ad una verifica d'idoneità mediante un colloquio, che tiene conto anche del voto conseguito nella laurea triennale. Possono accedere tutti coloro che sono in possesso della Laurea triennale in Lingue e culture moderne (L-11), conseguita a Firenze anche nell'ambito del curriculum di Studi bilaterali Italo-Tedeschi, o in altro ateneo, in un Corso di laurea affine, con materie nell'ambito dell'Italianistica e della Germanistica. Possono presentare domanda anche coloro che conseguiranno la Laurea entro la fine del semestre in corso. I candidati devono inoltre possedere un particolare interesse per la lingua, la letteratura e la cultura tedesca e italiana ed una specifica disposizione all'apprendimento.